

missionen ikke længere eksamenkommission. Translatørkommissionens opgave er at bistå Erhvervs- og Selskabsstyrelsen ved administration af loven. Med den funktion træffer Translatørkommissionen ikke selvstændige afgørelser, og der er derfor ikke behov for bestemmelser om klageadgang.

Med den foreslåede formulering af bestemmelsen tilsigtes det at skabe større klarhed, idet det nu fremgår direkte af loven, at det er Erhvervs- og Selskabsstyrelsens afgørelser, der kan indbringes for Erhvervsankenævnet.

Til nr. 11

Henvisningen i den gældende bestemmelse i § 8, stk. 3, ændres, da straffeloven ikke længere betegnes »borgerlig straffelov« men blot »straffeloven«.

Til nr. 12

Den foreslåede ændring er en konsekvens af, at sagsområdet er overtaget af henholdsvis de færøske og grønlandske Lands- og Hjemmestyremyndigheder.

Til § 2

Til nr. 1

Efter den gældende bestemmelse i § 1, stk. 2, kan enhver person, der har dansk indfødsret, har bopæl her i landet, er fyldt 25 år, ikke er umyndig, under værgemål efter værgemålslovens § 5 eller under samværgemål efter værgemålslovens § 7 eller har sit bo under konkursbehandling, har bestået juridiske embedseksamen, i mindst tre år har deltaget i virksomhed, der kan antages at have givet ham kendskab til de under dispachørhvervet hørende forretninger og har bestået en særlig eksamen (dispachøreksamen), blive beskikket som dispachør.

Det foreslås, at kravene om dansk indfødsret, om bopæl her i landet samt om, at ansøgeren skal være fyldt 25 år, ophæves. Der henvises til bemærkningerne til § 1, nr. 1.

Der er ikke foreslået ændringer af kravene om juridisk embedseksamen, om praktisk erfaring, samt om at have bestået en kvalifikationseksamen, dispachøreksamen, jf. § 3 i den gældende lov.

Til nr. 2

Der henvises til bemærkningerne til § 1, nr. 2.

Til nr. 3

Der henvises til bemærkningerne til § 1, nr. 3.

Til nr. 4

Der henvises til bemærkningerne til § 1, nr. 4, idet indholdet af bestemmelserne om dispachører i stort

omfang svarer til dem, der gælder for translatører og tolke. Hvor dette ikke er tilfældet, er de særlige bestemmelser for dispachører anført.

For dispachører fremgår bestemmelsen om, at dispachører skal udføre deres hverv med omhu og nøjagtighed og med den hurtighed som hvervets beskaffenhed tillader af den gældende § 10, stk. 2.

Bortfald af beskikkelsen sker i overensstemmelse med bestemmelserne i § 4, og fratagelse sker i henhold til § 5.

Til nr. 5

Der henvises til bemærkningerne til § 1, nr. 6.

Til nr. 6 og 7

Der henvises til bemærkningerne til § 1, nr. 2.

Til nr. 8

Der henvises til bemærkningerne til § 1, nr. 8.

Til nr. 9

Af den gældende lovs § 11 fremgår, at en dispachør kun må have kontor eet sted, medmindre Erhvervs- og Selskabsstyrelsen undtager herfra, samt at der skal indgives anmeldelse til Erhvervs- og Selskabsstyrelsen før et kontorsted etableres.

Bestemmelsen anses for utidssvarende og overflødig og foreslås derfor ophævet.

Til nr. 10

Som følge af lov om ligestilling ændres »han« og »ham« til »den pågældende«.

Til nr. 11

Det foreslås, at en del af den gældende bestemmelse i § 13, hvorefter Erhvervs- og Selskabsstyrelsen kan fastsætte nærmere regler med hensyn til revision af dispachørers forretningsbøger, ophæves.

Revision og afgivelse af erklæringer herom varetages af statsautoriserede og registrerede revisorer og er reguleret af revisorlovgivningen.

Til nr. 12

Adgangen til at klage til Erhvervsankenævnet fremgik tidligere af bekendtgørelse nr. 747 af 21. august 2003. Hjemlen til at indbringe afgørelser for Erhvervsankenævnet foreslås nu indsat i loven.

Det fremgår endvidere, at afgørelser truffet af Dispachørkommissionen ikke kan indbringes for højere administrativ myndighed, ligesom det er tilfældet med afgørelser truffet af Revisorkommissionen, der ligeledes er eksamenkommission.

Med den foreslåede formulering af bestemmelsen tilsigtes det at skabe større klarhed, idet det nu frem-